

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH THÁI BÌNH**

Bản án số: 09/2019/HSPT

Ngày 26-02-2019

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH THÁI BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thái Hà.

Các thẩm phán:

Bà Tô Thị Lý.

Bà Đỗ Thị Hà.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hòa - Thư ký TAND tỉnh Thái Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Thái Bình tham gia phiên tòa:

Nguyễn Thị Sơn - Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 02 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Thái Bình xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 03/2019/HSPT ngày 05 tháng 01 năm 2019 đối với bị cáo Nguyễn Văn Tr do có kháng cáo của bị cáo đối với bản án hình sự sơ thẩm số 82/2018/HSST ngày 27/11/2018 của Tòa án nhân dân huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình.

Bị cáo có kháng cáo:

Bị cáo **Nguyễn Văn Tr**, sinh năm 1986 tại tỉnh Thái Bình.

Nơi cư trú: thôn C, xã P C, huyện Đ H, tỉnh Thái Bình; nghề nghiệp: lái xe; trình độ văn hóa: 9/10; dân tộc: kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn Th, sinh năm 1957 và bà Hoàng Thị T, sinh năm 1959; có vợ là Phạm Thị L sinh năm 1988; có 02 con, con lớn sinh năm 2009, con nhỏ sinh năm 2015; tiền án, tiền sự: không; bị cáo tại ngoại (có mặt)

Trong vụ án còn có 04 người đại diện hợp pháp của bị hại Nguyễn Thị Th là cụ Nguyễn Thị Y sinh năm 1931, ông Vũ Bá D sinh năm 1958, anh Vũ Trọng Kh sinh năm 1992 và chị Vũ Thị Phương Th sinh năm 1995, cùng cư trú tại: tổ 5, thị trấn Đ, huyện Đ H, tỉnh Thái Bình; bị hại là: anh Nguyễn Văn C sinh năm 1977, nơi cư trú: thôn T, xã Đ L, huyện Đ H, tỉnh Thái Bình và Công ty Cổ phần may S H, địa chỉ: đường N, thành phố N Đ, tỉnh Nam Định; bị đơn dân sự là Công ty TNHH thương mại tổng hợp H T, địa chỉ: thôn C, xã Đ L, huyện Đ H, tỉnh Thái Bình và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là anh Nguyễn Tuấn D sinh năm 1983, nơi cư trú: phố T, thành phố N Đ, tỉnh Nam Định không có kháng cáo và không liên quan đến kháng cáo nên Tòa án không triệu tập.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo bản án hình sự sơ thẩm của Tòa án nhân dân huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Nguyễn Văn Tr có giấy phép lái xe hạng FC số 340072341730 do Sở giao thông vận tải thành phố Hải Phòng cấp ngày 19/10/2015 và lái xe ô tô hợp đồng cho Công ty TNHH thương mại cổ phần H T. Ngày 10/8/2018, Tr điều khiển xe ô tô biển kiểm soát 17C-07595, loại xe Xitec chở dầu từ xã Đông La, huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình đến huyện Quỳnh Lưu, tỉnh Nghệ An để giao hàng theo lệnh điều động của công ty. Khoảng 23 giờ 30 phút cùng ngày sau khi giao hàng xong, Tr điều khiển xe ô tô theo Quốc lộ 1 và Quốc lộ 10 về xã Đông La, huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình. Khoảng hơn 06 giờ 11/8/2018 cùng ngày Tr điều khiển xe theo hướng từ Thái Bình đi Hải Phòng về đến Km 73+700 Quốc lộ 10 thuộc tổ 2 thị trấn Đông Hưng, huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình. Phía bên phải đường là vỉa hè và quán ăn đồng thời là nhà của ông Đặng Minh H, sinh năm 1955 ở tổ 2, thị trấn Đông Hưng, huyện Đông Hưng. Dưới lòng đường trước cửa quán nhà ông Hùng có 01 xe ô tô con biển kiểm soát 17A-08427 của anh Nguyễn Văn C và 01 xe ô tô tải Biển kiểm soát 18C-06631 của Công ty cổ phần may S H do anh Nguyễn Tuấn D điều khiển đang đỗ cùng chiều với chiều đi xe của Tr. Xe ô tô con đỗ ở phía trước, xe ô tô tải đỗ ở phía sau, khoảng cách giữa hai xe khoảng 3 m. Anh D và anh C đỗ xe để vào quán của ông Hùng ăn sáng. Trước khi rời xe hai anh đều thực các biện pháp an toàn như phanh tay, về số P và đỗ sát mép đường bên phải, riêng xe ô tô tải có bật đèn xi nhan bên phải để cảnh báo. Lúc này, Tr điều khiển xe ô tô Xitec đi ở phần đường bên phải tại làn đường phía ngoài giáp dải phân cách cứng với vận tốc khoảng 50 đến 60 km/h. Đang đi Tr quan sát thấy phía trước cách đầu xe ô tô của Tr khoảng 50 m có một xe ô tô tải đang đỗ ở mé đường bên phải (là xe ô tô tải của anh Dương biển kiểm soát 18C-06631). Khi đầu xe ô tô của Tr còn cách xe tải khoảng 5 m đến 10 m thì có 01 xe mô tô không rõ biển kiểm soát do một nam thanh niên điều khiển vượt phía bên trái xe của Tr, Tr giật mình đánh lái cho xe đi hoàn toàn sang làn đường bên phải để tránh thì phần đầu xe ô tô của Tr lao thẳng vào phần phía sau bên phải xe ô tô tải và đẩy xe này lên phía trước làm đầu xe tải va chạm tiếp với phần phía sau xe ô tô con biển kiểm soát 17A-08427 đang đỗ phía trước. Sau va chạm vào xe tải, xe của Tr tiếp tục đi về phía trước khoảng 10 m thì Tr xử lý phanh tay nhưng xe tải vẫn tiếp tục đi về phía trước khoảng 10 m nữa mới đứng lại được ở vị trí gần giữa đường nên xe ô tô tải và xe ô tô con tiếp tục bị đẩy xa về phía trước. Lúc này bà Nguyễn Thị Th điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 17F3-6192 theo hướng ngược chiều đi tới và dừng lại trên đường ở vị trí phía trước bên trái đầu xe ô tô con đang đỗ nên mặt ngoài ốp kim loại cửa xe bên trái ô tô con đã va chạm với tay nắm lái bên trái xe mô tô của bà

Thom. Do xe ô tô con đang bị xe tải đẩy lên phía trước nên xe mô tô của bà Th bị trượt về phía sau xe ô tô con và bị đổ nghiêng sang trái và tiếp tục bị phần ba đòn sóc phía trước xe ô tô tải cuốn bà Th và xe mô tô vào gầm và đẩy về phía trước. Sau tai nạn bà Thom bị chết tại hiện trường nằm ở vị trí làn đường phía trong bên phải. Xe ô tô tải và xe ô tô con dừng lại ở giữa đường hướng đều xiên ngang sang trái, xe mô tô của bà Th đổ nghiêng thành trái tỳ xuống mặt đường và bị đẩy về phía trước nằm kẹp giữa đầu xe ô tô tải và phía sau xe ô tô con.

- Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 106/PY/PC54 ngày 16/8/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Thái Bình kết luận: Bà Nguyễn Thị Th bị đa chấn thương vùng đầu và toàn thân do tai nạn giao thông làm vỡ nát xương sọ, dập não, gãy các đốt sống cổ và đốt sống lưng, gãy xương đòn và toàn bộ xương sườn hai bên, gãy xương cánh tay phải, nạn nhân chết do chấn thương sọ não và sóc đa chấn thương.

- Tại các Bản kết luận định giá tài sản số 285, 286, 287 ngày 31/8/2018 của Hội đồng định giá tài sản huyện Đông Hưng, kết luận: Phần thiệt hại trên xe ô tô tải biển kiểm soát 18C-066.31 có giá trị là 25.288.686 đồng; phần thiệt hại trên xe ô tô con biển kiểm soát 17A-084.27 có giá trị 81.366.269 đồng; phần thiệt hại trên xe Xitec biển kiểm soát 17C-075.95 có giá trị 20.196.850 đồng.

Bản án hình sự sơ thẩm số 82/2018/HSST ngày 27/11/2018 của Tòa án nhân dân huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình quyết định:

1. Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Văn Tr phạm tội: *“Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”*.

2. Hình phạt: Áp dụng điểm a, d khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1 Điều 51; Điều 50; Điều 38 Bộ luật hình sự.

- Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn Tr 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án.

- Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo Nguyễn Văn Tr.

3. Về trách nhiệm dân sự:

- Ghi nhận việc bị cáo Nguyễn Văn Tr cùng với Công ty thương mại tổng hợp H T đã tự nguyện thỏa thuận bồi thường toàn bộ phần trách nhiệm dân sự cho đại diện gia đình bị hại số tiền 130.000.000 đồng.

- Chấp nhận việc ông Vũ Bá D là người đại diện hợp pháp của người bị hại không yêu cầu giải quyết phần hư hỏng đối với xe mô tô biển kiểm soát 17F3-6192 của bà Nguyễn Thị Th.

- Chấp nhận việc bị cáo cùng Công ty H T và anh Nguyễn Văn C đã tự nguyện bồi thường và sửa chữa xong đối với chiếc xe ô tô con biển kiểm soát 17A-084.27 của anh Nguyễn Văn C.

- Ghi nhận việc bị cáo, Công ty H T, anh Nguyễn Tuấn D và Công ty may S H đã tự thỏa thuận bồi thường xong với số tiền 35.000.000đồng đối với thiệt hại của chiếc xe ô tô tải biển kiểm soát 18C-066.31 của Công ty may S H.

- Chấp nhận việc bị cáo và Công ty H T tự thỏa thuận, sửa chữa, khắc phục không yêu cầu cơ quan pháp luật giải quyết đối với chiếc xe Xitec biển kiểm soát 17C-075.95 của Công ty H T.

Ngoài ra án sơ thẩm còn quyết định về xử lý vật chứng, án phí và tuyên quyền kháng cáo theo luật định.

Ngày 28 tháng 11 năm 2018, bị cáo Nguyễn Văn Tr kháng cáo xin hưởng án treo hoặc cải tạo không giam giữ tại địa phương.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

- Bị cáo Nguyễn Văn Tr vẫn giữ nguyên nội dung kháng cáo, bị cáo thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội và tỏ rõ thái độ ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, bị cáo xin Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng án treo.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Thái Bình sau khi phân tích toàn bộ nội dung vụ án, xét tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội của bị cáo, xem xét các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân cũng như nội dung kháng cáo của bị cáo Tr đã đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm e khoản 1 Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự, chấp nhận kháng cáo của bị cáo Tr, giữ nguyên mức hình phạt tù và cho bị cáo hưởng án treo.

Căn cứ vào những chứng cứ, tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa phúc thẩm, căn cứ vào kết quả tranh tụng tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện ý kiến của kiểm sát viên, bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

[1] Về tính hợp pháp của đơn kháng cáo: Kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn Tr làm trong thời hạn luật định là hợp lệ nên được chấp nhận xem xét theo trình tự xét xử phúc thẩm.

[2] Xét hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Văn Tr: Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án. Vì vậy, có đủ căn cứ để xác định: Khoảng 06 giờ 20 phút ngày 11/8/2018, tại km 73+700 Quốc lộ 10 địa phận tổ 2, thị trấn Đông Hưng, huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình, bị cáo Nguyễn Văn Tr, điều khiển xe ô tô Xitec biển kiểm soát 17C-075.95, có giấy phép lái xe hợp lệ, không làm chủ tốc độ, thiếu quan sát tại nơi có biển báo khu vực đông dân cư nên phần

đầu xe ô tô do bị cáo điều khiển đã va chạm với phần phía sau bên trái của xe ô tô tải biển kiểm soát 18C-066.31 đỗ cùng chiều ở mé đường bên phải đẩy xe ô tô tải về phía trước, làm xe tải tiếp tục va chạm với xe ô tô con biển kiểm soát 17A-084.27 đỗ cùng chiều phía trước và xe mô tô biển kiểm soát 17F3-6192 do bà Nguyễn Thị Thiều khiển ngược chiều làm bà Th chết tại chỗ và làm cả 03 xe ô tô đều bị hư hỏng, tổng thiệt hại là 126.851.805 đồng. Hành vi của bị cáo đã vi phạm Điều 12 Luật giao thông đường bộ và khoản 5 Điều 5 Thông tư số 91/2015/TT-BGTVT ngày 31/12/2015 của Bộ Giao thông vận tải. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm đã xét xử bị cáo Nguyễn Văn Tr về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” theo quy định tại điểm a, d khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

[3] Xét nội dung kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn Tr thấy: Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến trật tự an toàn giao thông đường bộ, gây ra tai nạn giao thông nghiêm trọng, gây thiệt hại về tính mạng của người bị hại, gây mất mát, đau thương cho gia đình người bị hại. Nhưng do bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo đã cùng với công ty TNHH thương mại tổng hợp H T tự nguyện bồi thường toàn bộ thiệt hại cho gia đình bị hại Nguyễn Thị Th và các bị hại; bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải quy định tại điểm b, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự; mặt khác người bị hại cũng có một phần lỗi. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm đã xử bị cáo Tr 01 năm 06 tháng tù là phù hợp với tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội của bị cáo. Tuy nhiên, trong giai đoạn sơ thẩm đại diện gia đình bị hại Nguyễn Thị Th đã có đơn xin miễn trách nhiệm hình sự cho bị cáo, đây là tình tiết giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự, nhưng chưa được cấp sơ thẩm áp dụng, nên cần phải áp dụng cho bị cáo. Hội đồng xét xử phúc thẩm xét thấy, bị cáo Tr có nhân thân tốt, chưa có tiền án tiền sự, ngoài hành vi phạm tội lần này bị cáo không có vi phạm pháp luật nào khác, có nơi cư trú rõ ràng. Do đó cần chấp nhận kháng cáo của bị cáo Tr, sửa án sơ thẩm giữ nguyên mức hình phạt tù và cho bị cáo hưởng án treo là phù hợp với quy định của pháp luật và chính sách nhân đạo của Đảng và Nhà nước ta, tạo điều kiện để bị cáo cải tạo và sửa chữa sai lầm, sớm trở thành người công dân có ích cho xã hội và gia đình.

[4]. Về án phí: Bị cáo Tr kháng cáo được chấp nhận nên không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự:

1. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn Tr. Sửa bản án sơ thẩm số 82/2018/HSST ngày 27 tháng 11 năm 2018 của Tòa án nhân dân huyện Đông Hưng, tỉnh Thái Bình về biện pháp chấp hành hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Văn Tr.

- Áp dụng điểm a, d khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 50; Điều 45; khoản 1, khoản 2 và khoản 5 Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015: Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn Tr 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”; nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 03 (ba) năm kể từ ngày tuyên án phúc thẩm 26/02/2019.

Giao bị cáo Nguyễn Văn Tr cho Ủy ban nhân dân xã P C, huyện Đ H, tỉnh Thái Bình giám sát và giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về án phí: Áp dụng điểm h khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Nguyễn Văn Tr không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực kể từ ngày tuyên án 26/02/2019/.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Thái Bình;
- TAND, VKSND, CA h. Đông Hưng;
- Bị cáo kháng cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa.

(Đã ký)

Nguyễn Thái Hà

